

DE GEHÖRSCHUTZ - GEHÖRSCHUTZSTÖPSEL

Benutzerinformationen

Lauter Geräusche am Arbeitsplatz können das Gehör stark schädigen. Darunter sind Schlägen der Regel schließend, so dass das Betroffenen sich der Gefahren bewusst werden, wenn sie bereits einen dauerhaften Hörverlust erlitten haben. Es gibt auch Hörverluste, die durch plötzliche und extrem laute Geräusche entstehen. Diese Ohrstöpsel tragen dazu bei, die Belastung durch gefährlichen Lärm und andere laute Geräusche zu verringern.

Die angelegten Einzeilschalldämpfer (Einzeilschalldämpfer - SNR) basiert auf der Dämpfung von Dauerlärm. Die Stöpsel sind möglicherweise nicht für den Einsatz in Umgebungen mit intermittierendem oder impulsivem Lärm geeignet, in denen ein hohes Maß an Schalldruck erforderlich ist. Ausführliche Informationen zu den entsprechenden Normen finden Sie auf dem Etikett der Kennzeichnung des Produkts. Es gelten nur die Normen und Symbole, die sowohl auf dem Produkt als auch in den nachstehenden Benutzerinformationen aufgeführt sind. Dieses Produkt wurde gemäß EN 352-2:2020 getestet und entspricht der Verordnung (EU & UK) 2016/425 Persönliche Schutzausrüstung.

Gebrauchsanweisung: Setzen Sie einen Gehörschutz auf, bevor Sie den Lärmbereich betreten, und tragen Sie ihn während der gesamten Dauer der Lärmexposition. Wiederverwendbare Ohrstöpsel EP10:

- Halten Sie den Stab des Ohrstöpsels fest hinter dem großen Flansch.
- Greifen Sie mit der anderen Hand über den Kopf und ziehen Sie am oberen Ende des Ohrs, um den Gehörgang zu öffnen. Während Sie das Ohr nach außen schieben, Sie den kleinsten Flansch des Stöpsels in Ihren Gehörgang, wobei Sie die Hand in einem kreisförmigen Bewegungsmuster drehen.
- Für eine optimale Lärmreduzierung sollten Sie die Stöpsel so tief wie möglich einfügen.
- Hier ist der wiederverwendbare Ohrstöpsel richtig im Gehörgang positioniert. EP10 - The minimum diameter of this ear plug is 7mm. Der maximale Durchmesser beträgt 12 mm.

REINIGUNG UND DESINFIZIERUNG:

- Mischen Sie etwas warmes Wasser mit milder Seife (beliebige Marke) in einer Schüssel oder einem kleinen Gefäß.
- Legen Sie die Ohrstöpsel in das Wasser und reiben Sie sie mit den Fingern oder einem weichen Tuch ab, um den Schmutz zu entfernen.
- Nachdem der Schmutz entfernt wurde, spülen Sie sie

Download der Konformitätserklärung unter www.portwest.com/declarations

PL WKLADKI DOUSZNE CHRONIĄCE SŁUCH

INFORMACJE DLA UŻYTKOWNIKÓW
Głośny hałas w miejscu pracy może być bardzo szkodliwy dla słuchu i zwiłe dźwięki się stopniowo, więc pracownicy nie są świadomi zagrożenia, dopóki nie dojdzie u nich do trwałej utraty słuchu. Istnieje również ryzyko uszkodzenia słuchu nagłym i bardzo głośnym hałasem. Zatkanie do uszu pomagają zmniejszyć narażenie na niebezpieczny hałas i inne głośne dźwięki.

Ważne jest, aby SNR opiera się na tłumieniu hałasu ciągłego i zatkanie do uszu mogą nie być odpowiednie do stosowania w środowisku hałasu przerywanego lub impulsowego, w którym wymagany jest wysoki poziom tłumienia dźwięku. A także w środowisku, które wymaga dodatkowego tłumienia, zwłaszcza w odniesieniu do wysokich poziomów hałasu zdominowanego przez niskie częstotliwości.

Szczegółowe informacje na temat odpowiednich norm można znaleźć na etykiecie/oznaczeniu produktu.

Zastosowanie mają wyłącznie normy i litery, które pojawiają się zarówno na produkcie, jak i w poniższych informacjach dla użytkownika.

Ten produkt został przetestowany zgodnie z normą EN 352-2:2020 i jest zgodny z rozporządzeniem (UE i Wielka Brytania) 2016/425 dotyczącym ochrony indywidualnej.

INSTRUKCJA KADAMIANIA

Przed wejściem do hałaśliwego miejsca należy zatkanie do uszu, ochronić słuch i nosić je przez cały okres narażenia na hałas.

Używanie wieloletniego tapania EP10:

- Przytrzymaj mocno trzon zatkanie do uszu największym kołnierzem.
- Ściągnij nad głowę przedłużoną rękę i połączaj górną część uszu, aby utworzyć przewód słuchowy. Należy zmyć uszy, aby zapewnić najlepszą przyczepność do kanału słuchowego, lekko przetrzeć zatkanie podczas złączania.
- Abby zatkanie najlepiej zatkanie uszu, wkładając zatkanie tak głęboko, jak to możliwe.
- Od zatkanie wieloletniego tapania prawidłowo umieszczone w przewodzie słuchowym.

EP10 - Minimalna średnica tapanie do uszu wynosi 7 mm. Maksymalna średnica wynosi 12 mm.

CZYSZCZENIE I DEZYNFEKCJA:

- Wmyśnijcie ciepłą wodę z łagodnym mydłem (dowolnej marki) w misce lub małym naczyniu.
- Umieść zatkanie do uszu w wodzie i przetrzyj je palcami lub miękką szmatką, aby usunąć brud.
- Fu usunięcia brudu dokładnie wytrzyj zatkanie pod bieżącą zimną wodą. Ważne jest, aby usunąć całość mydła z zatkanie.

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

Declaración de conformidad www.portwest.com/declarations

EN HEARING PROTECTORS: EAR PLUGS

USER INFORMATION

Loud noise in the workplace can be very damaging to hearing and it usually happens gradually, so that employees are not aware of the dangers until they have already developed permanent hearing loss. There is also the risk of sudden and extremely loud sounds, which can cause exposure to hazardous noise and loud sounds.

The single number rating (SNR) quoted is based upon the attenuation of continuous noise and the ear plugs may not be suitable to be used in intermittent or impulsive noise environment where there is a high level of sound attenuation. And in the environment that requires additional attenuation especially in low frequencies dominated high noise environment. Refer to the product label/markings for detailed information on the corresponding standard. Only standards and icons that appear on both the product and the user information below are applicable. This product has been tested according to EN 352-2:2020 and it complies with Regulation (EU & UK) 2016/425 Personal Protective Equipment. Recommended shelf life is 3 years. Sudden or fast removal of ear plugs out of the ear canal may damage the ear drum. Ear plugs material maybe will affect the skin irritation, skin disorders or allergic reactions without being harmful. Every effort is made to ensure that the material which comes into contact with wearers' skin does not cause allergic reaction. A small minority of users may experience an allergic reaction in ear cases. In the unlikely event of allergic reaction, discontinue use immediately and seek medical advice. This product may be adversely affected by certain chemical substances. Further information should be sought from the manufacturer in this case.

STORAGE: Transport the ear plugs with the original packaging. Store the ear plugs in the original packaging without opening before use and avoid direct sunlight. After use please dispose the ear plugs following the local environment regulation.

ATTENUATION DATA
SNR = Single Number Rating
E = Equalisation
H = High frequencies
M = Medium frequencies
L = Low frequencies (Bass)

CLEANING AND DISINFECTING:
1. Mix some warm water with mild soap (any brand) in a bowl of small dish.
2. Place the ear plugs in the water and rub them around with your fingers or a soft cloth to remove the dirt.
3. After the dirt is removed, rinse them thoroughly under cold running water. It is important to remove all of the soap

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at www.portwest.com/declarations

Download declaration of conformity at

DK HØREVÆRN: ØREPROPPER

BRUGERINFORMATION

Brug disse ørepropper kun, når være meget skadeligt for hørelsen, og det sker aldrig gradvis, sli de allerede ikke er opmærksomme på færene, for de allerede har det varigt høretab. Der er også høretab, der skyldes pludselige og ekstremt høje lyde. Disse ørepropper hjælper med at reducere eksponeringen for farlig støj og andre høje lyde.

Den angivne enkeltstøjklassificering (SNR) er baseret på beregningen af kontinuerlig støj, og ørepropperne er muligvis ikke egnet til at blive brugt i periodiske eller impulsvise støjtillæg, hver der er behøv for at højst niveau af lydæmpning. Og i det miljø, der kræver yderligere dæmpning, især i lavfrekvensende højttalermiljøer.
Se produktetiketten/mærkingerne for detaljerede oplysninger om de tilvarende standarder.
Kun standarder og ikoner, der vises på både produktet og brugeroplysningerne nedenfor, er gældende.
Dette produkt er testet i henhold til EN 352-2:2020, og det overholder forordning (EU) & UK 2016/425 personligt beskyttelsesudstyr.

MONTIERINGSVEJLEDNING:
Brug dem, før du går ind i et støjende område, og brug det i alle støjtageperioder.

Genanvendelige ørepropper EP10:
1. Hold øreproppers skaf fast på den største flange.
2. Ræk ud over hoved med den modatte hånd og træk i toppen af dit øre for at åbne eregangens. Mens du stadig holder øret åbent, skal du skubbe den mindste flange på proppen ind i øregangen og dreje proppen lidt, mens du trykker.
3. For at opnå den bedste støjtæthed skal du indpasse dem korrekt på øret og sikre, at de er behøv for at højst niveau af lydæmpning.
4. Her er den genanvendelige øreprop korrekt placeret i øregangen.

EP10 - Den mindste diameter på denne øreprop er 7 mm. Den maksimale diameter er 12 mm.



RENGØRING OG DESINFECTIION:

1. Blånd lidt varmt vand med mild sæbe (alle mærker) i en skål med et lille fad.

2. Læg ørepropperne i vandet og gnid dem rundt med fingrene eller en blød klud for at fjerne smuds.
3. Efter at smuset er fjernet, skylles de grundigt under vand.

Download øverensstemmelseserklæring @ www.portwest.com/declarations

SI ZAŠČITA SLUHA: ČEPKI ZA UŠESA

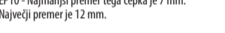
INFORMACIJE ZA UPORABNIKE
Slušanje na delovnem mestu je lahko zelo škodljivo za sluh in običajno nastane postopoma, tako da se zaposleni nevarnosti ne zavedajo, dokler ne pride do trajne izgube sluha. Izguba sluha je lahko tudi posledica nenadnih in zelo glasnih zvukov. Ti čepki za ušesa pomagajo zmanjšati izpostavitvenost nevtralnemu hrupu in drugim glasnim obremenitvam. Navedena enostavna stopnja hrupa (SNR) temelji na dejstvu, neopreženihrupa, zato čepki za ušesa morata ne bodi primerni za uporabo v okolju v prekinjenim ali impulzivnim hrupu, kjer je potrebna visoka stopnja dušenja zvoka. V o okolju, ki zahteva dodatno dušenje, zlasti v okolju z visokim hrupom, kjer prevladujejo nizke frekvence.

Podrobne informacije o ustreznih standardih so na voljo na etični/oznaki izdelka.

Veljavni so samo standardi in ikone, ki so navedeni na izdelku in v spodnjih informacijah za uporabnike.
Ta izdelke je bil testiran v skladu s standardom EN 352-2:2020 in je skladen z Uredbo (EU) in Združenim kraljestvom) 2016/425 o osebni varnosti.

NAVODILA ZA NAMEŠČANJE:
Pred vstopom v hrupno območje si namestite zaščito za ušesa in jo nosite ves čas izpostavitvenosti hrupu. Čepki za ušesa EP10 za vrkatno uporabo:

1. Čepko izvlecite prste za njegovim glavnim delom.
2. Z nagrotno roko semite pravega ušesa in povlecite zgornji del čepka, da odprete vhodno. Medtem ko se vedno držite odzora uha, potisnite najmanjši del čepka v slušnohod, pri tem pa čepko rahlo zasukajte.
3. Za najboljšo zmanjšanje hrupa pravilno čepi čim globlje.
4. Tu je čepke za vrkatno uporabo pravilno nameščen v ušesnem kanalu.
EP10 - Najmanjši premer tepe čepka je 7 mm. Največji premer je 12 mm.



ČISTENJE IN RAZKUZEVANJE:
1. V manjši skledi zmešajte nekaj vode z blagim milom (katere koli blagone zmote).
2. Čepke za ušesa potopite v vodo in jih podrgnite s prsti ali mehko krpo, da odstranite umazanijo.
3. Ko odstranite umazanijo, jih temeljito sperite pod hladno tekočo vodo. Pomembno je, da z ušesnega čepka odstranite vsa prednovo umazanijo.

4. Pred ponovno uporabo jih pustite, da se popolnoma posušijo na suho.

Prenešite izjavo o skladnosti @ www.portwest.com/izjave

NO HØRSELVERN: ØREPROPPER

BRUKERINFORMASJON

Brug disse ørepropper kun, når være svært skadeligt for hørelsen, og det sker aldrig gradvis, sli at ansatte ikke er opmærksomme på færene, for de allerede har det varigt høretab. Det er også høretab, der skyldes pludselige og ekstremt høje lyde. Disse ørepropper hjælper til at reducere eksponeringen for farlig støj og andre høje lyde.
Der oppejtte enkeltstøjklassificeringen (SNR) er basert på beregningen af kontinuerlig støj, og ørepropperne er kanskje ikke egnet til bruk i periodiske eller impulsvise støjtillæg, hver der er behøv for høy lydæmpning. Og i miljøer som krever ytterligere dæmpning, især i lavfrekvensende høytalermiljøer med høyt støynivå.

Se produktetiketten/mærkingen for detaljeret informasjon om de tilvarende standarder.
Bare standarder og ikoner som vises på både produktet og brukerinformasjonen nedenfor, gjelder.
Dette produktet er testet i henhold til EN 352-2:2020 og det er i samsvar med forordning (EU) og Storbritannia) 2016/425 personlig verneutrusting.

MONTIERINGSANVISNING:
Tilpass hørelsen før du går inn i støyende område, og bruk hele perioden med støytæthetsproppen.
Genbrukbare ørepropper EP10:

1. Hold stammen på ørepluggen godt fast på den største flange.
2. År øve hodet med motsatt hånd og trekk toppen av øret for å åpne øregangen. Mens du fortsatt holder øret åpent, skyver du den minste flangen på pluggen inn i øregangen og vvir pluggen litt mens du trykker.
3. For det beste støytætheten, sørg for at de er behøv for å høyest nivå av lydredusering.
4. Her er den genbrukbare øreproppen riktig plassert i øret.

EP10 - Minste diameter på denne ørepluggen er 7 mm. Maksimal diameter er 12 mm.



RENGØRING OG DESINFECTIION:

1. Blånd litt varmt vann med mild såpe (hvilet som helst merke) i en bolle med liten teklare.
2. Plasser ørepropperne i vannet og gnid dem rundt med fingrene eller en myk klud for å fjerne smuss.
3. Etter at smuset er fjernet, skylle dem grundig under kaldt vann.

Last ned konformitetserklæring på: www.portwest.com/declarations

RS ŠTITNICI ZA SLUŠ: ČEPKI ZA UŠI

INFORMACIJE ZA KORISNIKA
Glasna buka na radnom mestu može biti veoma štetna za sluh i obično se dešava postepeno, tako da zaposleni nisu svesni opasnosti sve dok već ne razviju trajni gubitak sluha. Postoji i gubitak sluha koji je rezultat iznenadnih i izuzetno glasnih zvukova. Ovi čepki za uši pomažu u smanjenju izloženosti opasnoj buci i drugim glasnim obremenitvama.
Navedena ocena pojedinostavnog nivoa hrupa (SNR) je zasnovana na sledećim kontinuirane buke i čepki za uši možda nisu prikladni za upotrebu u nepovremenim ili impulzivnim okruženjima gdje je potreban visok nivo prigušenja zvuka.

U okruženju koje zahteva dodatno prigušenje, posebno u niskim frekvencijama dominira okruženje visoke buke.
Podrobne informacije o odgovarajućim standardima i odgovarajućim standardima.
Primenjivi su samo standardi i piktoگرامi koji se pojavljuju na proizvodu i na informacijama za korisnika u nastavku.
Ovaj proizvod je testiran u skladu sa EN 352-2:2020 i usklađen je sa Uredbom (EU) & UK 2016/425 o ličnoj zaštitnoj opremi.

UPUTSTVO ZA UPORABU:
Pre ulaska u bučno područje i nosite je tokom celog perioda izlaganja buci. Čepki za uši za vrkatno upotrebu EP10:

1. Uхватите dršku čepića za uši čvrsto iz najvećeg otvora.
2. Rukom ispravno ruku preko vrha i izvucite uha od otvorene ušne školjke. Dok je ušna otvora otvorena, gurnite najmanji deo čepića u ušni kanal, lagano okrenite čepić dok se ukloni otpor.
3. Za najbolju smanjenje buke, umetnite čepići što dublje moguće.
4. Sada su čepići za vrkatno upotrebu pravilno postavljeni u ušnom kanalu.

EP10 - Minimalni prečnik ovih čepića za uši je 7 mm.
Maksimalni prečnik iznosi 12 mm.



ČISTENJE I DEZINFECTIION:
1. U manjoj (mali) posudi zmešajte malo tople vode sa blagim sapunom (bilo koje marke).
2. Stavite čepića za uši u vodu i proturajte ih prstima ili mekom krpom kako biste uklonili prljavštinu.
3. Nakon uklanjanja prljavštine, dobro ih isperite pod hladnom tekućom vodom. Važno je ukloniti svu sapunicu

Preuzmite deklaraciju o usaglasnosti na: www.portwest.com/declarations

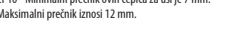
LV ŠTĪTNICĪ ZA SLUŠ: ČĒPIČI ZA UŠI

INFORMACIJE ZA KORISNIKA
Glasna buka na radnom mestu može biti veoma štetna za sluh i obično se dešava postepeno, tako da zaposleni nisu svesni opasnosti sve dok već ne razviju trajni gubitak sluha. Postoji i gubitak sluha koji je rezultat iznenadnih i izuzetno glasnih zvukova. Ovi čepki za uši pomažu u smanjenju izloženosti opasnoj buci i drugim glasnim obremenitvama.
Navedena ocena pojedinostavnog nivoa hrupa (SNR) je zasnovana na sledećim kontinuirane buke i čepki za uši možda nisu prikladni za upotrebu u nepovremenim ili impulzivnim okruženjima gdje je potreban visok nivo prigušenja zvuka.

U okruženju koje zahteva dodatno prigušenje, posebno u niskim frekvencijama dominira okruženje visoke buke.
Podrobne informacije o odgovarajućim standardima i odgovarajućim standardima.
Primenjivi su samo standardi i piktoagrami koji se pojavljuju na proizvodu i na informacijama za korisnika u nastavku.
Ovaj proizvod je testiran u skladu sa EN 352-2:2020 i usklađen je sa Uredbom (EU) & UK 2016/425 o ličnoj zaštitnoj opremi.

UPUTSTVO ZA UPORABU:
Pre ulaska u bučno područje i nosite je tokom celog perioda izlaganja buci. Čepki za uši za vrkatno upotrebu EP10:

1. Uхватите dršku čepića za uši čvrsto iz najvećeg otvora.
2. Rukom ispravno ruku preko vrha i izvucite uha od otvorene ušne školjke. Dok je ušna otvora otvorena, gurnite najmanji deo čepića u ušni kanal, lagano okrenite čepić dok se ukloni otpor.
3. Za najbolju smanjenje buke, umetnite čepići što dublje moguće.
4. Sada su čepići za vrkatno upotrebu pravilno postavljeni u ušnom kanalu.
EP10 - Minimalni prečnik ovih čepića za uši je 7 mm.
Maksimalni prečnik iznosi 12 mm.



ČISTENJE I DEZINFECTIION:
1. U manjoj (mali) posudi zmešajte malo tople vode sa blagim sapunom (bilo koje marke).
2. Stavite čepića za uši u vodu i proturajte ih prstima ili mekom krpom kako biste uklonili prljavštinu.
3. Nakon uklanjanja prljavštine, dobro ih isperite pod hladnom tekućom vodom. Važno je ukloniti svu sapunicu

Preuzmite deklaraciju o usaglasnosti na: www.portwest.com/declarations

LT KLAUSŲ APSAUGA : AUSŲ KIŠTUKAI

Naudojtoji informacija

Debesis triukšiniai yra vietoje gali labai pavojingi klausai ir daliausiai tai vyksta palaipsniui, todėl darbuotojai nesuvokia pavojų, kol jiems nelvytavo nuolatinis klausos sutrikimas. Taip pat klasa gali būti pavojėta dėl staigiai ir labai didelio garsų. Šiuos kištukus padeja sumažinti pavojingą triukšimą ir kitų aukštųjų garsų poveikį.

Nuodytus triukšimus vertinimas (SNR) pagrįstas nuolatinio triukšimo slopinimu, o ausų kištukai gali būti netinkami naudoti pertvarkant arba impulsiu triukšimo aplinkybėse, kur reikalingas greitas garsų slopinimo lygis, ypač įklausus papildomas slopinimas, ypač žemų dažnių didelio triukšimo aplinkybėse.

Išsami informacija apie gaminto etiketę ir žymėjimus žiūrėkite atitinkamoms standartams.
Tada šie standartai ir piktoagramai, kurie yra ant gaminto ir pateiktie vartotojų informacijoms.
Šiuos kištukus padeja sumažinti pavojingą triukšimą ir kitų aukštųjų garsų poveikį.

Šiuos kištukus reikia visada dėvėti triukšmingose aplinkybėse.
Išsami informacija apie gaminto etiketę ir žymėjimus žiūrėkite atitinkamoms standartams.
Tada šie standartai ir piktoagramai, kurie yra ant gaminto ir pateiktie vartotojų informacijoms.

Šiuos kištukus reikia visada dėvėti triukšmingose aplinkybėse.
Išsami informacija apie gaminto etiketę ir žymėjimus žiūrėkite atitinkamoms standartams.
Tada šie standartai ir piktoagramai, kurie yra ant gaminto ir pateiktie vartotojų informacijoms.

Šiuos kištukus reikia visada dėvėti triukšmingose aplinkybėse.
Išsami informacija apie gaminto etiketę ir žymėjimus žiūrėkite atitinkamoms standartams.
Tada šie standartai ir piktoagramai, kurie yra ant gaminto ir pateiktie vartotojų informacijoms.

Šiuos kištukus reikia visada dėvėti triukšmingose aplinkybėse.
Išsami informacija apie gaminto etiketę ir žymėjimus žiūrėkite atitinkamoms standartams.
Tada šie standartai ir piktoagramai, kurie yra ant gaminto ir pateiktie vartotojų informacijoms.

Šiuos kištukus reikia visada dėvėti triukšmingose aplinkybėse.
Išsami informacija apie gaminto etiketę ir žymėjimus žiūrėkite atitinkamoms standartams.
Tada šie standartai ir piktoagramai, kurie yra ant gaminto ir pateiktie vartotojų informacijoms.

Šiuos kištukus reikia visada dėvėti triukšmingose aplinkybėse.
Išsami informacija apie gaminto etiketę ir žymėjimus žiūrėkite atitinkamoms standartams.
Tada šie standartai ir piktoagramai, kurie yra ant gaminto ir pateiktie vartotojų informacijoms.

Šiuos kištukus reikia visada dėvėti triukšmingose aplinkybėse.
Išsami informacija apie gaminto etiketę ir žymėjimus žiūrėkite atitinkamoms standartams.
Tada šie standartai ir piktoagramai, kurie yra ant gaminto ir pateiktie vartotojų informacijoms.

Šiuos kištukus reikia visada dėvėti triukšmingose aplinkybėse.
Išsami informacija apie gaminto etiketę ir žymėjimus žiūrėkite atitinkamoms standartams.
Tada šie standartai ir piktoagramai, kurie yra ant gaminto ir pateiktie vartotojų informacijoms.

Šiuos kištukus reikia visada dėvėti triukšmingose aplinkybėse.
Išsami informacija apie gaminto etiketę ir žymėjimus žiūrėkite atitinkamoms standartams.
Tada šie standartai ir piktoagramai, kurie yra ant gaminto ir pateiktie vartotojų informacijoms.

Šiuos kištukus reikia visada dėvėti triukšmingose aplinkybėse.
Išsami informacija apie gaminto etiketę ir žymėjimus žiūrėkite atitinkamoms standartams.
Tada šie standartai ir piktoagramai, kurie yra ant gaminto ir pateiktie vartotojų informacijoms.

Šiuos kištukus reikia visada dėvėti triukšmingose aplinkybėse.
Išsami informacija apie gaminto etiketę ir žymėjimus žiūrėkite atitinkamoms standartams.
Tada šie standartai ir piktoagramai, kurie yra ant gaminto ir pateiktie vartotojų informacijoms.

Atsisąskite atitinkomi deklaracija adresu www.portwest.com/declarations

SE HØRSELKYDD: ØRONPLUGGER

ANVANDER INFORMASJON

Hørsel og lyd er påvirket på mange måter skadligt for hørelsen og det sker oftest gradvis, slik at de ansatte ikke er medvetne om faroma foran de redan har fått bestående hørselshedsnedsatt. Det fins også hørselshedsnedsatt som beror på pløstilla og ekstremt høje lyde. Disse ørepropper hjælper til at reducere eksponeringen for farlig støj og andre høje lyde.

Den angivne enkeltstøjklassificering (SNR) er baseret på beregningen af kontinuerlig støj, og ørepropperne er måske ikke egnet til brug i periodiske eller impulsvise støjtillæg, hver der er behøv for høj lydæmpning. Og i miljøer som kræver ytterligere dæmpning, især i lavfrekvensende høytalermiljøer med høyt støynivå.

Se produktetiketten/mærkingerna for detaljert informasjon om de tilvarende standarder.
Endast standarder och ikoner som visas på både produktet och brukarinformatjonen nedan, gäller.
Detta produktet är testat enligt standarden EN 352-2:2020 och det är i överensstämmelse med förordningen (EU) och Storbritannien) 2016/425 om personlig skydd.

MONTERINGSANVISNING:
För att få bästa möjliga ljudskydd bör du använda dem i hela tiden du är utsatt för hörselrisk.
För att få bästa möjliga ljudskydd bör du använda dem i hela tiden du är utsatt för hörselrisk.

Den angivne enkeltstøjklassificeringen (SNR) er baseret på beregningen af kontinuerlig støj, og ørepropperne er måske ikke egnet til brug i periodiske eller impulsvise støjtillæg, hver der er behøv for høj lydæmpning. Og i miljøer som kræver ytterligere dæmpning, især i lavfrekvensende høytalermiljøer med høyt støynivå.

Se produktetiketten/mærkingerna for detaljert informasjon om de tilvarende standarder.
Endast standarder och ikoner som visas på både produktet och brukarinformatjonen nedan, gäller.
Detta produktet är testat enligt standarden EN 352-2:2020 och det är i överensstämmelse med förordningen (EU) och Storbritannien) 2016/425 om personlig skydd.

MONTERINGSANVISNING:
För att få bästa möjliga ljudskydd bör du använda dem i hela tiden du är utsatt för hörselrisk.
För att få bästa möjliga ljudskydd bör du använda dem i hela tiden du är utsatt för hörselrisk.

Den angivne enkeltstøjklassificeringen (SNR) er baseret på beregningen af kontinuerlig støj, og ørepropperne er måske ikke egnet til brug i periodiske eller impulsvise støjtillæg, hver der er behøv for høj lydæmpning. Og i miljøer som kræver ytterligere dæmpning, især i lavfrekvensende høytalermiljøer med høyt støynivå.

Se produktetiketten/mærkingerna for detaljert informasjon om de tilvarende standarder.
Endast standarder och ikoner som visas på både produktet och brukarinformatjonen nedan, gäller.
Detta produktet är testat enligt standarden EN 352-2:2020 och det är i överensstämmelse med förordningen (EU) och Storbritannien) 2016/425 om personlig skydd.

MONTERINGSANVISNING:
För att få bästa möjliga ljudskydd bör du använda dem i hela tiden du är utsatt för hörselrisk.
För att få bästa möjliga ljudskydd bör du använda dem i hela tiden du är utsatt för hörselrisk.

Den angivne enkeltstøjklassificeringen (SNR) er baseret på beregningen af kontinuerlig støj, og ørepropperne er måske ikke egnet til brug i periodiske eller impulsvise støjtillæg, hver der er behøv for høj lydæmpning. Og i miljøer som kræver ytterligere dæmpning, især i lavfrekvensende høytalermiljøer med høyt støynivå.

Se produktetiketten/mærkingerna for detaljert informasjon om de tilvarende standarder.
Endast standarder och ikoner som visas på både produktet och brukarinformatjonen nedan, gäller.
Detta produktet är testat enligt standarden EN 352-2:2020 och det är i överensstämmelse med förordningen (EU) och Storbritannien) 2016/425 om personlig skydd.

MONTERINGSANVISNING:
För att få bästa möjliga ljudskydd bör du använda dem i hela tiden du är utsatt för hörselrisk.
För att få bästa möjliga ljudskydd bör du använda dem i hela tiden du är utsatt för hörselrisk.

Den angivne enkeltstøjklassificeringen (SNR) er baseret på beregningen af kontinuerlig støj, og ørepropperne er måske ikke egnet til brug i periodiske eller impulsvise støjtillæg, hver der er behøv for høj lydæmpning. Og i miljøer som kræver ytterligere dæmpning, især i lavfrekvensende høytalermiljøer med høyt støynivå.

Se produktetiketten/mærkingerna for detaljert informasjon om de tilvarende standarder.
Endast standarder och ikoner som visas på både produktet och brukarinformatjonen nedan, gäller.
Detta produktet är testat enligt standarden EN 352-2:2020 och det är i överensstämmelse med förordningen (EU) och Storbritannien) 2016/425 om personlig skydd.

MONTERINGSANVISNING:
För att få bästa möjliga ljudskydd bör du använda dem i hela tiden du är utsatt för hörselrisk.
För att få bästa möjliga ljudskydd bör du använda dem i hela tiden du är utsatt för hörselrisk.

Ladda ned försäkran om överensstämmelse @ www.portwest.com/declarations

UA ЗАСОБИ ЗАХИСТУ ОРГАНІВ СЛУХУ: ВКЛАДИШІ

ІНФОРМАЦІЯ ВИКОРИСТУВАЧА

Гучний шум на робочому місці може дуже пошкодити слуху, і зазвичай це відбувається поступово, так що працівники не усвідомлюють небезпеки, поки у них не розвинеться стійка втрата слуху. Кожну таку втрату слуху, як і результат раптової і надзвичайно гучної музики, ці бариляють допомогти зменшити вплив незбалансованого шуму на слуховий апарат.

Наведені оцінки рівня шуму (SNR) базуються на оцінках безперервного шуму, тому шумові бариляння можуть бути непридатними для використання в умовах періодичного або імпульсного шуму, де потрібен високий рівень притушення звуку. І в середньому, яке потребує додаткового ослаблення, особливо на низьких частотах, переважне середовище з високою рівнем шуму.

Детальну інформацію щодо відповідних стандартів та умов використання можна знайти в інструкції користувача.
Ці бариляння тестували відповідно до стандарту EN 352-2:2020 і відповідають вимогам Регламенту (ЄС) 2016/425 про особисті індивідуальні засоби захисту.

ІНСТРУКЦІЯ З УСТАНОВКИ:
Щоб отримати максимальний захист, носіть бариляння постійно, коли ви перебуваєте в зоні ризику.
Щоб отримати максимальний захист, носіть бариляння постійно, коли ви перебуваєте в зоні ризику.

Детальну інформацію щодо відповідних стандартів та умов використання можна знайти в інструкції користувача.
Ці бариляння тестували відповідно до стандарту EN 352-2:2020 і відповідають вимогам Регламенту (ЄС) 2016/425 про особисті індивідуальні засоби захисту.

ІНСТРУКЦІЯ З УСТАНОВКИ:
Щоб отримати максимальний захист, носіть бариляння постійно, коли ви перебуваєте в зоні ризику.
Щоб отримати максимальний захист, носіть бариляння постійно, коли ви перебуваєте в зоні ризику.

Детальну інформацію щодо відповідних стандартів та умов використання можна знайти в інструкції користувача.
Ці бариляння тестували відповідно до стандарту EN 352-2:2020 і відповідають вимогам Регламенту (ЄС) 2016/425 про особисті індивідуальні засоби захисту.

ІНСТРУКЦІЯ З УСТАНОВКИ:
Щоб отримати максимальний захист, носіть бариляння постійно, коли ви перебуваєте в зоні ризику.
Щоб отримати максимальний захист, носіть бариляння постійно, коли ви перебуваєте в зоні ризику.

Детальну інформацію щодо відповідних стандартів та умов використання можна знайти в інструкції користувача.
Ці бариляння тестували відповідно до стандарту EN 352-2:2020 і відповідають вимогам Регламенту (ЄС) 2016/425 про особисті індивідуальні засоби захисту.

ІНСТРУКЦІЯ З УСТАНОВКИ:
Щоб отримати максимальний захист, носіть бариляння постійно, коли ви перебуваєте в зоні ризику.
Щоб отримати максимальний захист, носіть бариляння постійно, коли ви перебуваєте в зоні ризику.

Детальну інформацію щодо відповідних стандартів та умов використання можна знайти в інструкції користувача.
Ці бариляння тестували відповідно до стандарту EN 352-2:2020 і відповідають вимогам Регламенту (ЄС) 2016/425 про особисті індивідуальні засоби захисту.

ІНСТРУКЦІЯ З УСТАНОВКИ:
Щоб отримати максимальний захист, носіть бариляння постійно, коли ви перебуваєте в зоні ризику.
Щоб отримати максимальний захист, носіть бариляння постійно, коли ви перебуваєте в зоні ризику.

Детальну інформацію щодо відповідних стандартів та умов використання можна знайти в інструкції користувача.
Ці бариляння тестували відповідно до стандарту EN 352-2:2020 і відповідають вимогам Регламенту (ЄС) 2016/425 про особисті індивідуальні засоби захисту.

ІНСТРУКЦІЯ З УСТАНОВКИ:
Щоб отримати максимальний захист, носіть бариляння постійно, коли ви перебуваєте в зоні ризику.
Щоб отримати максимальний захист, носіть бариляння постійно, коли ви перебуваєте в зоні ризику.

Детальну інформацію щодо відповідних стандартів та умов використання можна знайти в інструкції користувача.
Ці бариляння тестували відповідно до стандарту EN 352-2:2020 і відповідають вимогам Регламенту (ЄС) 2016/425 про особисті індивідуальні засоби захисту.

ІНСТРУКЦІЯ З УСТАНОВКИ:
Щоб отримати максимальний захист, носіть бариляння постійно, коли ви перебуваєте в зоні ризику.
Щоб отримати максимальний захист, носіть бариляння постійно, коли ви перебуваєте в зоні ризику.

Детальну інформацію щодо відповідних стандартів та умов використання можна знайти в інструкції користувача.
Ці бариляння тестували відповідно до стандарту EN 352-2:2020 і відповідають вимогам Регламенту (ЄС) 2016/425 про особисті індивідуальні засоби захисту.

ІНСТРУКЦІЯ З УСТАНОВКИ:
Щоб отримати максимальний захист, носіть бариляння постійно, коли ви перебуваєте в зоні ризику.
Щоб отримати максимальний захист, носіть бариляння постійно, коли ви перебуваєте в зоні ризику.

Детальну інформацію щодо відповідних стандартів та умов використання можна знайти в інструкції користувача.
Ці бариляння тестували відповідно до стандарту EN 352-2:2020 і відповідають вимогам Регламенту (ЄС) 2016/425 про особисті індивідуальні засоби захисту.

ІНСТРУКЦІЯ З УСТАНОВКИ:
Щоб отримати максимальний захист, носіть бариляння постійно, коли ви перебуваєте в зоні ризику.
Щоб отримати максимальний захист, носіть бариляння постійно, коли ви перебуваєте в зоні ризику.

Детальну інформацію щодо відповідних стандартів та умов використання можна знайти в інструкції користувача.
Ці бариляння тестували відповідно до стандарту EN 352-2:2020 і відповідають вимогам Регламенту (ЄС) 2016/425 про особисті індивідуальні засоби захисту.